



जनरल असिस्टेंट कॉर्पोरेट एवं वित्ती असिस्टेंट के  
एक मुख्य का तथ्यिका नाम

# फैज़ाने शैख़ अबू बक्र शिल्ली

مختصر  
لذت

प्रश्न 24

जनरल असिस्टेंट  
एवं वित्ती असिस्टेंट



असिस्टेंट एवं वित्ती असिस्टेंट का विवर

02

जाए इनका असिस्टेंट ने कौन किया ?

16

वित्ती असिस्टेंट के जनरल एवं वित्ती असिस्टेंट

19

जैसा शिल्ली के जनरल प्राप्तार्थी

20

प्रेशारक्षण :

प्रतिवार्षी अल मरीनन्हुल ग्रूप्स्ट्रिंग (दौर्वल इस्लामी ग्रूप्स्ट्रिंग)

**الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰى سَيِّدِ النَّبِيِّنَ ط  
أَمَّا بَعْدُ فَاعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ السَّيِّطِنِ الرَّجِيمِ ط بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ط**

## किताब पढ़ने की दुआ

अज़ : शैखे तरीकत, अमरी अहले सुन्नत, बानिये दा'वते इस्लामी, हज़रते अल्लामा मौलाना अबू बिलाल मुहम्मद इल्यास अच्चार कादिरी रजवी

‘दीनी किताब या इस्लामी सबक़ पढ़ने से पहले जैल में दी हुई दुआ पढ़ लीजिये  
।’<sup>1</sup> जो कछ पढ़ेंगे याद रहेगा । दोआ ये है :

اللَّهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَأَذْسِرْ  
عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَالْجَلَلِ وَالْأَكْرَام

**तरजमा :** ऐ अल्लाह ! हम पर इस्मो हिक्मत के दरवाजे खोल दे और हम पर अपनी रहमत नाजिल फरमा ! ऐ अज़मत और बुजुर्गी वाले । (مسنطِرِ فج (ص ٤، دار الفکیر بروت)

**नोट :** अब्बल आखिर एक एक बार दुर्रुद शरीफ पढ़ लीजिये।

तालिबे गमे मदीना  
व बकीअ  
व मगिफ़रत

13 शब्दालुल मुकर्रम 1428 हि.

نامے ریسالا : فَإِذَا نَعَى شَيْخُ الْأَبْرَارِ شِبْلَنِي

सिने तःबाअूत : ज़िल क़ा'दह 1444 हि., जून 2023 ई.

ता'दाद : ०००

नाशिर : मक्तबतळ मदीना

मदनी इल्लिजा : किसी और को येह रिसाला छापने की इजाजत नहीं है।

## ट्रान्सलेशन डिपार्टमेन्ट ( दा 'वते इस्लामी )

ये ही रिसाला “फैजाने शैखु अबू बक्र शिव्ली ” رحمة الله عليه

मजलिसे अल मदीनतुल इल्मय्या (दा'वते इस्लामी) ने उर्दू ज़बान में मुरत्तब किया है। ट्रान्सलेशन डिपार्टमेन्ट (दा'वते इस्लामी) ने इस रिसाले को हिन्दी रस्मुल ख़त् में तरतीब दे कर पेश किया है और मक्तबतुल मदीना से शाएंअ करवाया है।

इस रिसाले में अगर किसी जगह कमी बेशी या ग़लती पाएं तो ट्रान्सलेशन डिपार्टमेन्ट को (ब ज़रीए मक्तूब, Email या SMS) मुत्तलअ़ फर्मा कर सवाब कमाइये ।

**राबिता :** ट्रान्सलेशन डिपार्टमेन्ट (दा'वते इस्लामी)

મકટબતુલ મરીના, સિલેક્ટેડ હાઉસ, અલિફ કી મસ્જિદ કે સામને,  
તીન દરવાજા, અહમદાબાદ - 1, ગુજરાત ।

MO.9898732611 • Email : hind.printing92@gmail.com

## क्रियामत के रोज़ हसरत

**फरमाने मुस्तफा :** صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْهُوَ أَكْبَرُ : सब से ज़ियादा हँसरत कियामत के दिन उस को होगी जिसे दुन्या में इल्म हँसिल करने का मौक़अ़ मिला मगर उस ने हँसिल न किया और उस शख्स को होगी जिस ने इल्म हँसिल किया और दूसरों ने तो उस से सुन कर नफ़अ़ उठाया लेकिन इस ने न उठाया (या'नी उस इल्म पर अमल न किया) ।

تاریخ دمشق، لابن سلک، ج ١٣٨، ص ٥١ دار الفکر بیروت

## किताब के खरीदार मतवज्जेह हों

किताब की तबाअत में नुमायां ख़राबी हो या सफ़हात कम हों या बाइन्डिंग में आगे पीछे हो गए हों तो मक्तबतूल मदीना से रुजूअ फरमाइये।

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ ط

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ السَّيِّئِنَ الرَّجِيمِ ط بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ط

## فैजाने शैख़ अबू बक्र शिल्पी

امين بجاو خاتم التنبیین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

**दुआए अंतार :** या रब्बल मुस्तफ़ा ! जो कोई 21 सफ़हात का रिसाला : “फैजाने शैख़ अबू बक्र शिल्पी” رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ पढ़ या सुन ले उसे दुन्या की महब्बत से बचा, इख्लास के साथ नेकियां करने की तौफ़ीक अंता फ़रमा और वे हिसाब जन्तुल फ़िरदौस में दाखिला अंता फ़रमा ।

### दुर्सद शारीफ की फ़ज़ीलत

सिल्सिलए क़ादिरिय्या रज़विय्या अंतारिय्या के मशहूर बुजुर्ग, हज़रते अबू बक्र शिल्पी बग़दादी رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ फ़रमाते हैं : मैं ने अपने फ़ौत शुदा पड़ोसी को ख़बाब में देख कर पूछा : अल्लाह पाक ने आप के साथ क्या मुआमला फ़रमाया ? वोह बोला : मुझे बड़ी सख्तियों से वासिता पड़ा, मुन्कर नकीर (क़ब्र में इम्तिहान लेने वाले फ़िरिश्तों) के सुवालात के जवाबात भी मुझ से नहीं बन पड़ रहे थे, मैं ने दिल में ख़्याल किया कि शायद मेरा ख़ातिमा ईमान पर नहीं हुवा ! इतने में आवाज़ आई : दुन्या में ज़बान के गैर ज़रूरी इस्त’माल की वजह से तुझे येह सज़ा दी जा रही है । अब अज़ाब के फ़िरिश्ते मेरी तरफ़ बढ़े, इतने में एक साहिब जो बड़े ख़ूब सूरत और खुशबूदार थे, वोह मेरे और अज़ाब के दरमियान आ गए और उन्होंने मुझे मुन्कर नकीर के सुवालात के जवाबात याद दिला दिये और मैं ने उसी तरह जवाबात दे दिये, لَهُمْ لَهُمْ ! अज़ाब मुझ से दूर हुवा । मैं ने उन बुजुर्ग से अर्ज़

की : अल्लाह पाक आप पर रहम फ़रमाए आप कौन हैं ? फ़रमाया : तुम्हारे बहुत जियादा दुरूद शरीफ़ पढ़ने की बरकत से मैं पैदा हुवा हूं और मुझे हर मुसीबत के वक्त तेरी मदद करने की जिम्मेदारी दी गई है । (القول البر، ص 260)

आप का नामे नामी ऐ सल्ले अ़ला हर जगह हर मुसीबत में काम आ गया

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ  
क़ब्र में आक़ा क्यूं नहीं आ सकते !

سُبْحَانَ اللَّهِ ! كस्ते दुरूद शरीफ़ की बरकत से मदद करने के लिये क़ब्र में जब फ़िरिश्ता आ सकता है तो तमाम फ़िरिश्तों के भी आक़ा मक्की मदनी मुस्तफ़ा ﷺ करम क्यूं नहीं फ़रमा सकते ! किसी ने बिल्कुल बजा तो फ़रियाद की है :

मैं गोर अंधेरी में घबराऊंगा जब तन्हा इमदाद मेरी करने आ जाना मेरे आक़ा रोशन मेरी तुरबत को लिल्लाह शहा करना जब नज़़्अ का वक्त आए दीदार अ़ता करना

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ  
आशिके दुरूदो सलाम का मकाम

ऐ आशिक़ाने रसूल ! आप ने दुरूदे पाक की बरकत देखी ? काश ! हम भी दुरूदे पाक पढ़ते रहा करें । सिल्सिलए क़ादिरिय्या रज़विय्या अ़त्तारिय्या के बारहवें (12th) पीरो मुर्शिद, हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ का बारगाहे रिसालत में जो मकाम था उस का ان्दाज़ा इस वाकिए से लगाइये : हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ के पास तशरीफ़ लाए तो उन्होंने फैरन खड़े हो कर उन

को गले लगा लिया और पेशानी चूम कर बड़ी ता'जीम के साथ अपने पास बिठाया, हाजिरीन ने अर्ज़ किया : या सच्चिदी ! आप और अहले बग़दाद कल तक इन्हें दीवाना कहते रहे हैं मगर आज इन की इस क़दर ता'जीम क्यूँ ? जवाब दिया : मैं ने यूँ ही ऐसा नहीं किया, أَلْحَمْدُ لِلَّهِ ! आज रात मैं ने ख़्वाब में ये ह ईमान अफ़्रोज़ मन्ज़र देखा कि अबू बक्र शिल्ली बारगाहे रिसालत में हाजिर हुए तो सरकारे दो अ़ालम صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ने खड़े हो कर इन को सीने से लगा लिया और पेशानी को चूम कर अपने पहलू में बिठा लिया । मैं ने अर्ज़ की : या رَسُولُ اللَّهِ ! शिल्ली पर इस क़दर शफ़्क़त की वजह ? अल्लाह पाक के महबूब صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ (गैब की ख़बर देते हुए) फ़रमाया कि ये ह हर नमाज़ के बा'द ये ह आयत पढ़ता है :

﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ مَنْ أَنْفَقَ سُكُونًا مِّنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِمَا مُؤْمِنُونَ رَاعُوفٌ رَّحِيمٌ﴾ (القول البدْل, ص 128, 11, 128)

बे अ़दद और बे अ़दद तस्लीम बे शुमार और बे शुमार दुर्सद

बैठते उठते जागते सोते हो इलाही मेरा शिअ़रा दुर्सद

(जौके ना'त, स. 124)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

## शजरए क़ादिरिय्या रज़विय्या अ़त्तारिय्या में ज़िक्रे खैर

शैख़े तरीक़त, अमीरे अहले सुन्नत, बानिये दा'वते इस्लामी, हज़रते अ़ल्लामा मौलाना मुहम्मद इल्यास अ़त्तार क़ादिरी ने अपने मुरीदीन व तालिबीन को रोज़ाना पढ़ने के लिये बुजुर्गने दीन का जो शजरा शरीफ़ अ़त्ता फ़रमाया है उस में हज़रते शैख़ अबू बक्र शिल्ली के वसीले से यूँ दुआ की गई है :

**बहरे शिल्पी शेरे हक्क दुन्या के कुत्तों से बचा** एक का रख अँडे वाहिद बेरिया के वासिते  
**अल्फाज़ मआनी : बहर : वासिते। शेरे हक्क : अल्लाह पाक के शेर। दुन्या**  
**के कुत्ते : दुन्या के हडीस। बेरिया : मुख्लिस बन्दा।**

**दुआ़इया शे'र का मफ़्हूم :** ऐ अल्लाह पाक ! हज़रते अबू बक्र  
शिल्ली जो तेरे नेक व परहेज़ गार बन्दे और शेर हैं, इन के वासिते मुझे दुन्या  
के हरीसों और लालचियों से बचा । मुझे इन के ख़्लीफ़ा हज़रते शैख़ अब्दुल  
वाहिद तमीमी رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلَيْهِ के सदके एक ही दर का मुख्लिस गुलाम बना ।

أمين بجاہ خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم

صَلُّوا عَلَى الْحَيْبِ \* \* \* صَلُّوا اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ  
अरबी शजरा

अःजीम आशिके सहाबा व अहले बैत, इमामे अहले सुन्नत आ'ला  
 हज़रत रَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ نे एक तवील अरबी शजरा, ब सीगए दुरुद शरीफ  
 तहरीर फ़रमाया है, उस में हज़रते अबू बक्र शिल्पी का ज़िक्र खैर  
 الْلَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ وَعَلَى الْمَوْلَى الشَّيْخِ أَبِيْ : “  
 بَكْرُ السَّبْلِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

**तरज्मा :** ऐ अल्लाह पाक ! तू हुजूर पर, आप की  
आल व अस्हाब पर और शैख़ व मौला हज़रते अबू बक्र शिल्पी पर  
दुरुदो सलाम भेज और बरकत नाजिल फरमा ।

(तारीखु व शहें शजरए क़ादिरिय्या बरकातिया रजुविय्या, स. 109)

## तआरुफ और विलादत

**प्यारे प्यारे इस्लामी भाइयो !** हज़रते शैख़ अबू बक्र शिल्पी رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلَيْهِ की विलादत (Birth) 247 हि. में बगदाद शरीफ के क़रीब “सामरा” नामी अलाके में हुई। आप رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلَيْهِ का नाम मुबारक “जा’फर”

और कुन्यत “अबू बक्र” है। शिल्ला या शबीला के अलाके में रहने की वजह से आप को “शिल्ली” कहा जाता है। (तज्जिकरए मशाइख़े कादिस्तिया रज़विया, स. 202) आप رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ को अल्लाह पाक के मुबारक नाम से बड़ी महब्बत थी, जहां कहीं लपफ़्ज़ “अल्लाह” लिखा देखते फैरन चूम लेते। (318/1 اسالاً لـ مسائل) अल्लाह पाक ने आप की आंखों से पर्दे उठा दिये थे आप खुद फ़रमाते हैं : मैं बाज़ार जाता हूं तो वहां मौजूद लोगों की पेशानी पर सईद (या’नी खुश बख़्त) और शक़ी (या’नी बद बख़्त) लिखा हुवा पढ़ लेता हूं। (تَكْرِيْةُ الْأَوْلَاءِ، 2/141)

## बादशाही खिल्लियां

हज़रते अबू बक्र शिल्वी رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ने 30 साल इलमे दीन हासिल कर के फ़िक़ह व ह़दीस में बुलन्द मकाम पाया। आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ मालिकी थे, हदीसे पाक की मशहूर किताब “मुअत्ता इमाम मालिक” आप को ज़बानी याद थी। (तज़्किरए मशाइख़े क़ादिरिय्या रज़विय्या, स. 202) आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ के वालिदे मोहतरम बादशाह की तरफ़ से एक अ़लाक़े के अमीर थे। इलमे दीन हासिल करने के बाद आप को भी वालिदे मोहतरम की तरह नहावन्द (एक अ़लाक़े का नाम) की गवर्नरी का ओहदा मिला। एक मरतबा बादशाह ने तमाम उमरा को अपने हां बुला कर सब को ख़िलअ़त (या’नी क़ीमती लिबास) से नवाज़ा। इत्तिफ़ाक से एक अमीर को छींक आई, उस ने बादशाह की तरफ़ से मिलने वाली ख़िलअ़त से नाक साफ़ कर लिया, बादशाह को बड़ा गुस्सा आया, उस ने उसे मा’ज़ूल कर के उस से ख़िलअ़त वापस ले ली। हज़रते शैख़ अबू बक्र शिल्वी رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ने बादशाह के पास तशरीफ़ ला कर पूरमाया : ऐ बादशाह ! तू एक मख्लूक है, तू पसन्द नहीं करता कि तेरे दिये

हुए इन्हाम की कोई बे अदबी करे तो सारे जहान के मालिको मौला ने मुझे अपनी दोस्ती की नेमत से नवाज़ा है, वोह कब पसन्द करेगा कि मैं उस की इस अज़ीम नेमत को ज़ाएअ करूं ! येह फ़रमा कर आप वहां से बाहर आए और ओहदे को ख़ैरबाद कह कर हज़रते ख़ैरन्स्साज رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ की महफ़िल में हाजिर हो कर तौबा की । इन्हों ने आप को वक्त के बहुत बड़े वलिये कामिल बलिक औलियाए किराम के सरदार हज़रते अबुल क़सिम जुनैदे बग़दादी رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ की ख़िदमत में हाजिर होने का फ़रमाया, आप ने उन के हाथ पर बैअूत कर के ख़ूब इबादतो रियाज़त की फिर आप को ख़िलाफ़त से भी नवाज़ा गया । (شریف التواریخ، 1/583-584 ملقطاً مسالک اسلکین، 1/316 ملخصاً)

उन का मंगता पाउं से ठुकरा दे वोह दुन्या का ताज

जिस की ख़ातिर मर गए मुन्झम रगड़ कर एड़ियां

(हदाइके बच्चिशाश, स. 86)

**अल्फ़ाज़ मआनी :** दुन्या का ताज : ओहदा व मन्सब । **मुन्झम :** नेमतों वाले ।

**शहै कलामे रज़ा :** मेरे आक़ा आला हज़रत के इस शेर का मतलब है : बारगाहे रिसालत صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ का फ़कीर दर अस्ल सब से बड़ा अमीर है कि वोह दुन्या के बड़े बड़े ओहदों जिसे हासिल करने के लिये लोग एड़ियां रगड़ रगड़ कर मर जाते हैं, उन्हें अपने पाउं की ठोकर पर रखता है । एक शाझ़र ने क्या ख़ूब कहा है :

मैं बड़ा अमीरो कबीर हूं, शहे दो सरा का असीर हूं

दरे मुस्तफ़ा का फ़कीर हूं, मेरा रिप़अतों पे नसीब है

صَلُوا عَلَى الْحَبِيبِ ﴿۲﴾ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

हृजरते शिव्ली ने सज्जे में दुआ मांगी (वाकिआ)

**ऐ आशिक़ाने औलिया !** अल्लाह पाक के नेक बन्दों को दुन्यावी  
 तख्तो ताज, दुन्यावी मालो अस्बाब की ख़्वाहिश नहीं होती, बल्कि ये ह तो  
 अल्लाह पाक से ग़ाफ़िल कर देने वाली दुन्या और इस के माल व जन्जाल  
 से दूर भागते हैं। जैसा कि हज़रते शैख़ अबू बक्र शिल्ली बग़दादी ने رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ  
 एक दुन्या में फ़से (या'नी दुन्यादार) आदमी को देखा तो सज्दे में गिर गए और  
 ये ह दुआ़ा पढ़ी : “اَخْمَدُ لِلَّهِ الَّذِي عَافَنِي مِمَّا ابْتَلَاكَ بِهِ وَفَضَّلَنِي عَلَىٰ كَثِيرٍ مِّمَّنْ خَلَقَ تَفْصِيلًا۔”

**तरजमा :** अल्लाह पाक का शुक्र है जिस ने मुझे उस मुसीबत से आफ़ियत दी जिस में तुझे मुब्तला किया और मुझे अपनी बहुत सी मख़्लूक पर फजीलत दी । (मिरआतुल मनाजीह, 2/389)

हज़रते अल्लामा अली क़ारी رحمۃ اللہ علیہ लिखते हैं : हज़रते अबू बक्र शिल्पी رحمۃ اللہ علیہ जब किसी दुन्यादार को देखते तो (माले दुन्या के वबाल से बचने के लिये) पढ़ते हैं “اللَّهُمَّ إِذِي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا وَالْعَقْبَىٰ” : या’नी ऐ अल्लाह पाक ! मैं तुझ से दुन्या और आखिरत में दर गुजर और आफियत का सुवाल करता हूँ ।” (مرقة المفاتيح، 9/95)

امین چاہ خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
اللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ يَرْجِعَنِي إِلَى ذَلِكَ الْوَعْدِ  
أَنْ يَرْجِعَنِي إِلَى ذَلِكَ الْوَعْدِ  
أَنْ يَرْجِعَنِي إِلَى ذَلِكَ الْوَعْدِ

मेरे शैखे तुरीकृत, अमीरे अहले सुन्नत हज़रते अल्लामा मौलाना  
मुहम्मद इल्यास अत्तार कादिरी रज़वी ज़ियार्ड دامت برکاتہم العالیہ बारगाहे इलाही  
में अर्ज करते हैं :

ताजो तख्तो हुक्मत मत दे कसते मालो दौलत मत दे  
अपनी रिजा का दे दे मज्दा या अल्लाह मेरी झोली भर दे

(वसाइले बख्तिश, स. 123)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ ﴿٣﴾ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

## एहसान का बदला

ہجڑتے شیخ بکر شبلیؒ رحمۃ اللہ علیہ اک دن اپنے چالیس موریدوں کے کافیلے کے ہمراہ شاہرے بגדاد سے باہر تشریف لے گए، اک مکام پر پہنچ کر آپ نے فرمایا : اے لوگو ! اللہ تعالیٰ پاک اپنے بندوں کے ریڈ کی کفالت کرنے والا ہے، فیر آپ نے پارہ 28 سو راتلائک کی دوسری اور تیسری آیتے کریما کا یہہ ہیسسا تیلایت فرمایا : ﴿ وَمَنْ يَتَّقِ اللهَ يَجْعَلُ لَهُ مَحْرَجاً وَيَرْزُقُهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْسِبُ ۚ وَمَنْ يَنْهَا كُلُّ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسِيبٌ ۚ ﴾ (ب، 28، الاطلاق: 32)

ये ह फरमाने के बा'द मुरीदों को वहीं छोड़ कर आप कहीं तशरीफ़ ले गए। तमाम मुरीदीन तीन रोज़ तक वहीं भूके पड़े रहे। चौथे दिन हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ वापस तशरीफ़ लाए और फरमाया : ऐ लोगो ! अल्लाह पाक ने बन्दों के लिये रिज़क तलाश करने की इजाज़त दी है। (चुनान्वे पारह 29 सूरतुल मुल्क की आयत नम्बर 15 में) इर्शाद होता है : ﴿فَوَالنَّبِيُّ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ ذُلْلًا فَمَشُوَّقٌ فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُّاً مِّنْ بَرْزَقٍ هُنَّ إِيمَانٌ﴾ تरजमए कन्जुल ईमान : “वोही है जिस ने तुम्हारे लिये ज़मीन राम (या'नी ताबेअ) कर दी तो उस के रस्तों में चलो और अल्लाह की रोज़ी में से खाओ।”

इस लिये तुम अपने में से किसी को भेज दो, उम्मीद है कि वोह कुछ न कुछ खाना ले कर आएगा। मुरीदों ने एक ग़रीब शख्स को बग़दाद भेजा, वोह गली गली फिरता रहा, मगर रोज़ी मिलने की कोई राह पैदा न हुई, थक हार कर एक जगह बैठ गया, करीब ही एक गैर मुस्लिम तबीब का मतब

(दवाखाना) था, वोह त़बीब बड़ा माहिर नब्बाज़ था, सिर्फ़ नब्ज़ देख कर मरीज़ का हाल खुद ही बता देता था। सब चले गए तो उस ने इस अल्लाह वाले को भी मरीज़ समझ कर बुलाया और नब्ज़ देखी फिर रोटियां सालन और हल्वा मंगवाया और पेश करते हुए कहा : तुम्हारे मरज़ की येही दवा है। दरवेश ने त़बीब से कहा : इसी तरह के 40 मरीज़ और भी हैं। त़बीब ने गुलामों के ज़रीए चालीस अफ़राद के लिये ऐसा ही खाना मंगवा कर अल्लाह वाले के साथ रवाना कर दिया और खुद भी छुप कर पीछे पीछे चल दिया। जब शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ की खिदमत में खाना हाजिर किया गया तो आप ने खाने को हाथ नहीं लगाया और फ़रमाया : ऐ अल्लाह के नेक बन्दो ! इस खाने में तो अ़जीब राज़ छुपा हुवा है, खाना लाने वाले ने सारा वाकिअ़ा सुनाया। शैख़ ने फ़रमाया : एक गैर मुस्लिम ने हमारे साथ इस क़दर अच्छा सुलूक किया है, क्या हम उस का बदला दिये बिगैर यूँ ही खाना खा लें ? मुरीदों ने अर्ज़ की : आलीजाह ! हम ग़रीब लोग उसे क्या दे सकते हैं ? हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ने फ़रमाया : खाने से पहले उस के हक़ में दुआ तो कर सकते हैं, चुनान्चे दुआ की गई, हाथों हाथ दुआ की बरकत यूँ ज़ाहिर हुई कि वोह गैर मुस्लिम त़बीब जो सारी बातें छुप कर सुन रहा था उस के दिल में मदनी इन्क़िलाब बरपा हो गया, उस ने फ़ौरन अपने आप को शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ की बारगाह में पेश कर दिया, तौबा कर के कलिमए शहादत पढ़ कर मुसल्मान हो गया और शैख़ के मुरीदों में शामिल हो कर बुलन्द मक़ाम पर पहुंच गया।

अल्लाह पाक की उन पर रहमत हो और उन के سदके हमारी बे हिसाब मग़िफ़रत हो ।

أَمِينٍ بِجَاهِ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

## वली की ख़िदमत रंग लाती है

**प्यारे प्यारे इस्लामी भाइयो !** देखा आप ने ! औलियाए किराम का नेकी की दा'वत का अन्दाज़ किस क़दर निराला होता है ! इन की ख़िदमत करने वाला कभी ख़ाली नहीं लौटता । ये ही मा'लूम हुवा कि जब कोई हुस्ने सुलूक करे तो उस को दुआओं से नवाज़ना चाहिये । नीज़ अगर कोई गैर मुस्लिम एहसान कर दे तो उस के हक़ में दुआए हिदायत करनी चाहिये । हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ और आप के मुरीदीन की दुआए हिदायत रंग लाई और اللَّهُمَّ �خُلُّ دِينِي इन की ख़िदमत करने वाला गैर मुस्लिम त़बीब ईमान की दौलत से मालामाल हो गया ।

दुआए वली में वोह तासीर देखी बदलती हज़ारों की तक्दीर देखी  
**एक त़बीब की हिदायत का हैरत अंगेज़ वाक़िआ**

एक और गैर मुस्लिम त़बीब की हिदायत का हैरत अंगेज़ वाक़िआ पढ़िये : हज़रते शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ एक मरतबा बहुत बीमार हो गए । लोग आप को इलाज के लिये एक शिफ़ाख़ाने ले गए । बग़दाद शरीफ़ के बज़ीर अ़ली बिन ईसा ने आप की हालत देखी तो फ़ैरन बादशाह से राबित़ किया कि वोह कोई तजरिबा कार त़बीब भेजे । बादशाह ने एक गैर मुस्लिम माहिर त़बीब को भेज दिया । उस ने हज़रते शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ के इलाज के लिये बहुत कोशिशें कीं लेकिन आप ठीक न हुए । एक दिन त़बीब कहने लगा : अगर मुझे मा'लूम हो जाए कि मेरे गोश्त के टुकड़े से आप को शिफ़ा मिल जाएगी तो अपने जिस्म का गोश्त काट कर देना भी मुझ पर ज़ियादा मुश्किल न होता । ये ह सुन कर शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ने इशार्द फ़रमाया : “मेरा इलाज इस से भी कम में हो सकता है ।” डोक्टर

نے پूछा : वोह क्या ? इर्शाद फ़रमाया : मुसल्मान हो जाओ । ये ह सुन कर वोह मुसल्मान हो गया और उस के मुसल्मान होने पर हज़रते शैख़ अबू बक्र शिल्पी भी تَنْدُرُسْتَ رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ हो गए । (روض الرّياحين، ص 158) अल्लाह रब्बुल इज़ज़त की उन पर रहमत हो और उन के सदके हमारी बे हिसाब मगिफरत हो । امين بچاہ خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم

इमामे इश्को महब्बत, आ'ला हज़रत इमाम अहमद रजा खान  
رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ اَنَّهُ اَعْلَمُ مَنْ يَعْلَمُ  
अपने फ़ारसी कलाम में हज़रते अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ  
बारगाह में अर्ज करते हैं :

## شلیا اے شبل شیر کبریا امداد گئن

(हदाइके बख्तिश, स. 329)

**तरजमा :** खुदा के शेर के शेर बेटे ऐ हज़रते अबू बक्र शिल्पी ! मेरी मदद कीजिये ।

صَلُّوا عَلَى الْحَيْبِ \* \* \* صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

**प्यारे प्यारे इस्लामी भाइयो !** दीने इस्लाम एक सच्चा मज़हब है, जो ऐन फितूरते इन्सानी के मुताबिक़ है। लोगों को इस्लाम की तरफ़ बुलाना तमाम नबियों, रसूलों की सुन्नत है, क्यूं कि तमाम अम्बियाए किराम ﷺ को दुन्या में भेजने का बुन्यादी मक़सद लोगों को कुफ़्र के अंधेरों से निकाल कर दीने इस्लाम के नूर में दाखिल करना था। इस वाक़िए में हज़रते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ की नेकी की दा'वत की ज़बर दस्त कुद़न भी ज़ाहिर हो रही है। उस के मुसल्मान होते ही आप खुशी में तन्दुरुस्त हो गए। गोया जिस्मानी इलाज की ग़रज़ से आने वाले एक रुहानी व जिस्मानी बीमार को कुफ़्र की अंधेरी गार से निकाल कर इस्लाम की दौलत

से नवाज़ कर फैज़्याब करना था। नेकी की 'दा'वत आम करने के लिये आशिक़ाने रसूल की दीनी तहरीक "दा'वते इस्लामी" के सुन्तं सीखने सिखाने के मदनी क़ाफ़िलों में सफ़र करने का ज़ेहन बनाइये और बिगड़े हुए लोगों को नेक बनाने का सामान कीजिये।

**लूटने रहमतें क़ाफिले में चलो सीखने सुनतें क़ाफिले में चलो**

## सुनत से महब्बत का अंजीम जज्बा

ہجڑتے اُبُدُل وہہاب شا' رانی رحمۃ اللہ علیہ لیکھتے ہیں : اک بار  
ہجڑتے ابू بکر شیبلی باغدادی رحمۃ اللہ علیہ کو وujūk کے وکٹ میسواک کی  
جڑرہت ہری، تلاش کی مگر ن میلی، لیہاجا اک دینار (یا' نی اک سونے  
کے سیککے) میں میسواک خرید کر اسٹی' مال فرمائی । با' ج لوگوں نے اُرْجِ  
کیا : یہ تو آپ نے بہت جیسا دا خرچ کر دالا ! کہیں اتنی مہنگی  
بھی میسواک لی جاتی ہے ? فرمایا : بےشک یہ دنیا اور اس کی تماام  
چیزیں اللہاہ پاک کے نجدیک مچھر کے پر برابر بھی ہے سیمیت نہیں  
رختریں، اگر بروجے کیامت اللہاہ پاک نے میڈ سے یہ پوچھ لیا تو کیا  
جواب دیا کہ تو نے میرے پوارے ہبوب کی سونت (میسواک) کیون چوڈی ؟ میں  
نے تुڑے جو مالوں دللت دیا تھا اس کی ہکیکت تو (میرے نجدیک) مچھر  
کے پر برابر بھی نہیں تھی، تو آخیر اسی ہکیکر دللت اتنی اُجیم  
سونت (میسواک) ہاسیل کرنے پر کیون خرچ نہیں کی ؟ (لوغ الانوار، ص 38)

**प्यारे प्यारे इस्लामी भाइयो !** प्यारे प्यारे पीरो मुर्शिद हज़रते शैख़  
अबू बक्र शिल्ली رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ की सुन्नते मिस्वाक से महब्बत का मुन्फरिद  
अन्दाज़ मरहबा सद मरहबा । काश ! हम भी हकीकी मा'नों में सच्चे  
आशिकाने रसूल और सुन्नतों की चलती फिरती तस्वीर बन जाएं ।

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ \*\*\* صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

## रिक्कत अंगेज हज

हजरते शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ जब हज के लिये मैदाने अरफ़ात शरीफ पहुंचे तो बिल्कुछ चुप रहे, सूरज गुरुब होने तक कोई लफ़्ज़ मुंह से न निकाला, जब दौराने सई, मीलैने अख़्ज़रैन से आगे बढ़े तो आंखों से आंसू बहने लगे, रोते हुए उन्होंने अरबी में अशआर पढ़े जिन का तरजमा यह है :

﴿1﴾ मैं चल रहा हूँ इस हाल में कि मैं ने अपने दिल पर तेरी महब्बत की मोहर लगा रखी है ताकि इस दिल पर तेरे सिवा किसी का गुजर न हो ।

﴿2﴾ ऐ काश ! मुझ में येह इस्तिकामत होती कि मैं अपनी आंखों को बन्द रखता और उस वक्त तक किसी को न देखता जब तक तुझे न देख लेता ।

﴿3﴾ जब आंखों से आंसू निकल कर रुख़्सारों पर बहने लगते हैं तो ज़ाहिर हो जाता है कि कौन वाकेई रो रहा है और किस का रोना बनावटी है । (روض الریاضین، ص 100) अल्लाह पाक की उन पर रहमत हो और उन के सदके हमारी बे हिसाब मरिफ़रत हो ।

امين بجاو خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

## बादशाह का इलाज

अल्लाह वाले जिस्मानी अमराज़ व दुन्यावी मसाइल से घबराया नहीं करते बल्कि औलियाए किराम رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ चाहें तो अल्लाह पाक की अत़ा से बड़े से बड़े बीमार जिन्हें सारे डॉक्टरों ने जवाब दे दिया हो पलक झपकने में ठीक कर दें, जैसा कि एक मरतबा ख़लीफ़ा हारून रशीद बीमार हो गए, बहुत इलाज करवाया मगर शिफ़ा न मिल सकी, इसी हालत में छे महीने गुज़र गए । एक दिन उन्हें पता चला कि हजरते शैख़ अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ उन के महल के पास से गुज़र रहे हैं तो आप ने उन्हें अपने पास तशरीफ़ लाने की दरख़्वास्त की । जब आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ

तशरीफ़ लाए तो उन्हें देख कर इशाद फ़रमाया : फ़िक्र न करो, अल्लाह पाक की रहमत से आज ही आराम आ जाएगा । फिर आप ने दुरूदे पाक पढ़ कर बादशाह के जिस्म पर हाथ फेरा तो वोह उसी वक्त तन्दुरुस्त हो गए । ( Rahat al-Qulub (فارسی), ص 50) ऐसे ही बुजुर्गने दीन رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ के बारे में शायद डोक्टर इक़बाल ने लिखा है :

ن پُوچھِ انِّی خِکْرِ پَوْشَانِ کَمِی، اِنِّی دَارِتُ هَوَّا تو دَهْخَنِ اِنِّی کَوِی

يَدِی بَرِیْزَانِ لِیْلَی بَرِیْزَانِ هَمِیْ اِپَنِی آَسْتَانِ مَمِیْ

صَلُوْلُ عَلَیْهِ الْحَبِیْبِ صَلُوْلُ اللَّهِ عَلَیْهِ مُحَمَّدٌ

### दीने मुहम्मदी के जल्वे

हज़रते अबू बक्र शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ نे फ़रमाया : मैं एक मरतबा मक्कए पाक से मुल्के शाम जा रहा था, रास्ते में मेरी मुलाक़ात एक राहिब (या'नी ईसाइयों के आ़लिम) से हुई । वोह एक गिरजा (या'नी अपने इबादत ख़ाने) में था । मैं ने उस से पूछा : तू ने अपने आप को लोगों से अलग थलग इस गिरजा में क्यूँ कैद कर रखा है ? उस ने जवाब दिया : मैं यहां अकेला इस लिये रहता हूं ताकि ज़ियादा से ज़ियादा इबादत कर सकूं और दुन्या के काम मेरी इबादत में रुकावट न बनें । मैं ने पूछा : तू किस की इबादत करता है ? उस ने जवाब दिया : हज़रते ईसा عَلَيْهِ السَّلَام की । मैं ने कहा : क्या वज्ह है कि तू मा'बूदे हक़ीकी अल्लाह पाक की इबादत छोड़ कर उस के नबी की इबादत करता है हालां कि इबादत के लाइक् तो सिर्फ़ और सिर्फ़ “अल्लाह” है ? उस ने कहा : हज़रते ईसा عَلَيْهِ السَّلَام ने चालीस दिन और चालीस रातें बिगैर खाए पिये गुज़ार दीं । मैं ने उस से पूछा : जो शख्स चालीस दिन और चालीस रातें बिगैर खाए पिये भूका प्यासा गुज़ार दे तो

क्या वोह “खुदा” बन जाता है ? उस ने कहा : हां ! आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ने उस से फ़रमाया : मैं यहां तेरे साथ रहता हूं, तुम गिनना कि मैं कितने दिन तक बिग्रेर खाए पिये रह सकता हूं। चुनान्वे मैं दिन रात अल्लाह पाक की इबादत में मशगूल रहता, न कुछ खाता न पीता, इस तरह जब चालीस दिन और चालीस रातें गुज़र गई तो मैं ने उस से कहा : अगर तू चाहे तो मैं मज़ीद कुछ दिन बिग्रेर खाए पिये गुज़र सकता हूं। राहिब ने जब मेरी येह हालत देखी तो पूछा : तुम्हारा दीन कौन सा है ? मैं ने कहा : मैं अल्लाह पाक के प्यारे प्यारे आखिरी नबी, मक्की मदनी, मुहम्मदे अरबी ﷺ का उम्मती हूं, मैं उन का बहुत छोटा गुलाम हूं और हमारा दीन “इस्लाम” है। राहिब मेरे पास आया, उस ने अपने मज़हब से तौबा की और कलिमा पढ़ कर दामने इस्लाम से वाबस्ता हो गया। फिर मैं उसे अपने साथ दिमश्क ले आया और वहां के लोगों से कहा : ऐ लोगो ! अपने इस नए मुसलमान भाई की ख़ूब ख़ैर ख़्वाही करना और इसे किसी क़िस्म की परेशानी न होने देना। फिर मैं चन्द दिन दिमश्क में रहा और वहां से कूच कर गया। वोह शख्स हर वक़्त अल्लाह पाक की इबादत में मशगूल रहता फिर जब मैं वापस आया तो उसे इस हाल में पाया कि उस का शुमार औलियाए किराम رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ مें होने लगा।

(उयनुल हिकायात, 1/189 मुलख़्व़सन)

अल्लाह रब्बुल इज़ज़त की उन पर रहमत हो और उन के सदके हमारी बे हिसाब मग़िफ़रत हो।

امين بجاو خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

कोई अन्दाज़ा कर सकता है उस के ज़ोरे बाज़ू का निगाहे मर्दे मोमिन से बदल जाती हैं तक्दीरें

## शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ के नज़्दीक ज़कात का निसाब

इब्ने बश्शार लोगों को हज़रते शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ के पास बैठने और उन की बातें सुनने से मन्त्र करते, एक दिन खुद इब्ने बश्शार उन का

इम्तिहान लेने हाजिर हुए। इन्हे बश्शार ने कहा : पांच ऊंटों में कितनी ज़कात है ? आप رحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ खामोश रहे, उन्होंने बार बार सुवाल किया तो आप ने फ़रमाया कि शरअ़ू शरीफ़ के मुताबिक़ एक बकरी वाजिब है जब कि हमारे जैसों के लिये हुक्म है कि सब ज़कात में दे दिये जाएं। इन्हे बश्शार ने पूछा : इस बारे में आप का कोई इमाम है ? फ़रमाया : हाँ ! पूछा कौन ? फ़रमाया : हज़रते अबू बक्र सिद्दीक़ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ, क्यूं कि आप ने सारे का सारा माल खैरात कर दिया। हुज़र नबिय्ये करीम نَبِيُّ اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ने आप से फ़रमाया कि तू ने अपने अहलो इयाल के लिये कुछ पीछे छोड़ा ? अर्ज़ की : अल्लाह और उस का रसूल نَبِيُّ اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ। इन्हे बश्शार इस हाल में वापस लौटे कि इस के बाद किसी को शैख़ शिल्ली رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ के पास आने से मन्थ न किया।

मैं सब दौलत रहे हूँ क्यों लुटा दूँ शहा ऐसा मुझे जज्बा अ़ता हो  
चार हजार अहादीस में से सिर्फ एक ?

ہجڑتے شیخِ شیلی رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ نے چار سو ڈلماءں کیرام کی خیدمت مें رہ کر ایلمے دین ہاسیل کیا۔ آپ فرماتے ہیں : مैں نے چار ہجڑاں اہدیسے مुبارکا پढ़یں، فیر مैں نے ان में से एक हडیسے پاک को مुन्तखب کیا और उस पर अमल किया क्यूं कि मैں ने उस हडیسے पाक में खूब गौरों फ़िक्र किया तो अज़ابेِ ایلہاہی से छुटकारा और अपनी नजात व काम्याबी उसी में पाई। वोह हडیسے मुبارका یہ है : رسمُ لِلّٰهِ وَسَلَّمَ نے بَا'جٍ سَهَابَةَ کیرام سے ارشاد فرمایا : جितना دُن्या में रहना है उतना दुन्या के लिये और जितना अर्सा कब्रो आखिरत में रहना है उतनी कब्रो आखिरत की تयारी में मशغूل हो जाओ और اللّٰہ اکبر

के लिये उतना अमल करो जितने तुम उस के मोहताज हो और जहन्म की आग के लिये उतना अमल करो जितनी तुम में बरदाश्त करने की ताकूत है। (ایضاً الارل، ۱۷)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ \* \* \* صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

औलियाएँ किराम رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِم की खिदमत करने वाला

हज़रते शिल्पी رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ ف़رमाते हैं कि मैं ने मक्के में एक आ'रबी (या'नी अरब के दीहाती) को सूफ़ियाए किराम की ख़िदमत करते हुए देखा तो इस का सबब पूछा। उस ने बताया : मैं वीराने से गुज़र रहा था कि मैं ने एक गुलाम को देखा जो नंगे पाड़, नंगे सर था। उस के पास सफ़र का सामान, पानी का मश्कीज़ा वगैरा कुछ न था। मैं ने अपने दिल में कहा कि मैं इस से मिलता हूं, अगर येह भूका होगा तो इसे खाना खिलाऊंगा और अगर प्यासा होगा तो पानी पिलाऊंगा। फिर मैं उस के पीछे पीछे चल दिया यहां तक कि हम दोनों के दरमियान एक हाथ का फ़ासिला रह गया, मगर अचानक वोह मुझ से दूर होना शुरूअ़ हो गया हत्ता कि मेरी नज़रों से ग़ाइब हो गया। मैं ने दिल में सोचा कि शायद येह शैतान था। तो एक आवाज़ आई : नहीं ! बल्कि येह दीवाना था। मैं ने बुलन्द आवाज़ से इल्लिज़ा की : ऐ फुलां ! मैं तुझे उस ज़ाते पाक का वासिता देता हूं जिस ने हज़रते मुहम्मद मुस्तफ़ा صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ को सच्चा नबी बना कर भेजा है, ज़रा मेरी बात सुनिये। तो उन्हों ने फ़रमाया : ऐ जवान ! तू खुद भी थका और मुझे भी थका दिया। मैं ने कहा : मैं आप को अकेला पा कर आप की ख़िदमत के लिये हाजिर हुवा था। उन्हों ने फ़रमाया : जिस के साथ खुदा हो वोह अकेला कैसे हो सकता है ? मैं ने पूछा : मुझे आप के पास कोई तोशा (या'नी सामान) भी नज़र नहीं आया, तो उन्हों ने फ़रमाया : जब मुझे भूक लगती है तो ज़िक्रे इलाही मेरा तोशा बन जाता है और जब मुझे प्यास लगती है तो अल्लाह

पाक का दीदार मेरा सुवाल और मतलूब बन जाता है। मैं ने अर्ज़ की : मुझे भूक लगी है, खाना खिला दीजिये। तो उन्होंने पूछा : क्या तुम औलियाए किराम رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ की करामात नहीं मानते ? मैं ने कहा : क्यूँ नहीं ! मगर मैं इत्मीनाने क़ल्ब के लिये येह बातें पूछ रहा हूँ। उन्होंने अपना हाथ रेतीली ज़मीन पर मारा और एक मुट्ठी भर कर मेरी तरफ बढ़ाई और कहने लगे : ऐ धोका खाने वाले ! लो खाओ। मैं ने देखा कि वोह मिट्टी लज़ीज़ तरीन सत्रू बन चुकी थी, मैं ने कहा : कितने लज़ीज़ हैं ! तो वोह बोले : बयाबान में औलियाए किराम رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ को ऐसी बहुत सी ने'मतें हासिल हैं, अगर तू समझे। मैं ने अर्ज़ की : मुझे पानी भी पिलाइये। तो उन्होंने अपना पाउं ज़मीन पर मारा तो शहद और पानी का चश्मा फूट पड़ा। मैं पानी पीने के लिये चश्मे पर बैठ गया, फिर जब मैं ने सर उठाया तो वोह मुझे नज़र न आए, न जाने वोह कहां ग़ाइब हो गए। लिहाज़ा उस दिन से मैं औलियाए किराम رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ की ख़िदमत में मसरूफ हूँ, शायद उस जैसे किसी वली की ज़ियारत कर सकूँ।

(بِر الدُّرُجَّ، ص 74)

अल्लाह रब्बुल इ़ज़्ज़त की उन पर रहमत हो और उन के सदके हमारी बे हिसाब मग़िफ़रत हो।

أَمِينٌ بِجَاهِ خَاتَمِ التَّبِيِّنِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

### अच्छा बोलना ख़ामोश रहने से बेहतर है

“कशफुल महजूब” में हुज़र दाता गन्ज बख्श अली हिजवेरी लिखते हैं : एक मरतबा हज़रते अबू बक्र शिब्ली बग़दादी ने बग़दाद शरीफ के एक महल्ले से गुज़रते हुए एक शख्स को सुना वोह कह रहा था : ‘‘أَسْكُوتُ خَيْرَ مِنَ الْكَلَام’’ : नी ख़ामोशी बोलने से बेहतर है। आप ने उसे फ़रमाया : ‘‘تَرَوْ بَلَقَنَ سَمِاعَكَ لَكَ حَسَنَةٌ’’ : ‘‘तेरे बोलने से तेरा ख़ामोश रहना अच्छा है और मेरा बोलना ख़ामोश रहने से बेहतर है।’’ (كشف الجُوب، ص 402)

## रिज्क के मुआमले में फ़िक्र मन्द रहने वाले को ख़ूब सूरत जवाब

आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ النَّاسِ के पास एक शख्स हाजिर हुवा और अर्ज़ करने लगा : या सच्चिदी ! मेरे अहलो इयाल ज़ियादा हैं और रिज्क के अस्बाब कम । आप ने फ़रमाया : अपने घर में दाखिल हो कर हर उस शख्स को बाहर निकाल दे जिस का रिज्क तेरे ज़ेहन के मुताबिक़ तेरे ज़िम्मे पर हो और जिस का रिज्क अल्लाह पाक के ज़िम्मए करम पर हो उसे रहने दे ।

(طبقات كبرى المشتران، 1/148)

## वफ़ात शरीफ़ के वक्त भी सुन्नत पर अ़मल

हज़रते जा'फ़र बिन मुहम्मद बिन नसीर बग़दादी ने رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ النَّاسِ के ख़ादिम बकरान दैनूरी से पूछा : “वफ़ात शरीफ़ के वक्त हज़रते शैख़ शिब्ली رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ النَّاسِ की क्या कैफिय्यत थी ?” जवाब दिया : “आप رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ النَّاسِ ने फ़रमाया कि एक शख्स का दिरहम मेरे ज़िम्मे है जो जुल्म की राह से मेरे पास आ गया था हालांकि मैं उस के मालिक की तरफ़ से हज़ारों दिरहम सदक़ा कर चुका हूँ मगर मुझे सब से ज़ियादा इसी की फ़िक्र खाए जा रही है ।” फिर इर्शाद फ़रमाया : “मुझे नमाज़ के लिये वुजू करवा दो ।” मैं ने वुजू करवा दिया लेकिन दाढ़ी में खिलाल करवाना भूल गया और चूंकि उस वक्त आप बोल नहीं पा रहे थे इस लिये मेरा हाथ पकड़ कर अपनी दाढ़ी में दाखिल कर दिया फिर आप इन्तिक़ाल फ़रमा गए । येह सुन कर हज़रते जा'फ़र رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ النَّاسِ रोने लगे और फ़रमाने लगे : “तुम ऐसे शख्स के बारे में क्या कहोगे जिस से उम्र के आखिरी लम्हे भी शरीअत का कोई अदब फ़ैत न हुवा ।” (احياء العلوم، 5/233)

गोया आप इस शे'र के ऐन मिस्दाक़ थे :

तब्लीग़ सुन्तों की करता रहूँ हमेशा मरना भी सुन्तों में हो सुन्तों में जीना

(वसाइले बख्तिश, स. 191)

## इन्तिकाल शरीफ

आप رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ का इन्तिकाल शरीफ जुमुअ़तुल मुबारक के दिन, 27 जुल हिज्जतिल हराम 334 हि. को 88 बरस की उम्र में हुवा। आप का मजारे पूर अन्वार बगदाद शरीफ में है।

(तज्ज्ञकरण मशाइखे कादिरिय्या रजविय्या, स. 210)

सब औलादे आदम की तरफ से जवाब दे दिया

इन्तिक़ाल शरीफ़ के बा'द किसी ने ख़बाब में देख कर आप से सुवाल किया कि नकीरैन से आप ने कैसे छुटकारा हासिल किया ?  
 फ़रमाया : जब उन्होंने मुझ से सुवाल किया कि तेरा रब कौन है ? तो मैं ने जवाब दिया : मेरा रब वोह है जो आदम को पैदा कर के तुम्हें और दूसरे मलाएंका को सज्दा करते देख रहा था । येह जवाब सुन कर नकीरैन ने कहा : इस ने तो पूरी औलादे आदम की जानिब ही से जवाब दे दिया और येह कह कर वापस चले गए ।

(١٥٣/٢، الولياء، ذكرة)

“अबू बक्र” के छेहुरूफ़ की निस्खत से

## رَحْمَةُ اللّٰهِ عَلٰيْهِ 6 فَرَامِنَے شٰخُ شِبْلٰی

﴿1﴾ शुक्र, ने'मत को मद्दे नज़र रखने का नाम नहीं बल्कि ने'मत अ़ता  
फरमाने वाले को पेशे नज़र रखने का नाम है। (رسالہ قشری، ص 212)

(رسالہ قشیرہ، ص 212)

﴿2﴾ मुसल्मान का जब दुन्या से रुख़्सत होने का वकृत क़रीब आता है तो  
उस का रंग पीला पड़ जाता है क्यूं कि वोह बारगाहे खुदावन्दी में खड़ा होने  
से डरता है मुसल्मान जब अपनी क़ब्र से निकलेगा तो उस का चेहरा  
चमकदार और रोशन होगा । (طبقاتِ کبریٰ للشَّرِفِ انبیاءً، 1/148)

(طبقات کبریٰ للشعرانی، ۱/۱۴۸)

﴿3﴾ बुरे लोगों की सोह़बत की नुहूसत से नेक बन्दों के बारे में बद गुमानी पैदा होती है। (الكواكب الدريية، ج 2، ص 86)

﴿4﴾ जो तेरे लिये है वोह तुझ को ज़रूर मिलेगा और जो तेरा नहीं वोह कोशिश से भी न मिलेगा। (شريف التوارىخ، ج 1، ص 603)

﴿5﴾ कुरआने करीम की نसीहतों से फैज़ हासिल करने के लिये दिल ऐसे हाजिर होना चाहिये कि उस में पलक झापकने की मिक्दार भी ग़फ़्लत न आए। (تفصير شعبی، ج 26، ق 26، تحت الآية: 9,37)

﴿6﴾ हज़ के दो हुरूफ़ हैं : पहला “हा” और दूसरा “जीम”। “हा” से मुराद हिल्म और “जीम” से मुराद जुर्म है। इस से मुराद ये है कि गोया बन्दा कहता है : ऐ मेरे रब ! मैं तेरे हिल्म और तेरी रहमत की उम्मीद ले कर तेरी बारगाह में अपने जुर्म के साथ हाजिर हूँ अगर तू भी मेरे जुर्म न बख़ोगा तो कौन बख़ोगा ? (الروض الفائق، ج 57)

### پڑھا سکتا

कब्र में आक़ा क्यूँ नहीं आ सकते !	2
अरबी शजारा	4
एहसान का बदला	8
बादशाह का इलाज	13
شैख़ शिब्ली رحمۃ اللہ علیہ के नज़्दीक ज़कात का निसाब	15
चार हज़ार अहादीस में से सिर्फ़ एक ?	16
रिज़क के मुआमले में फ़िक्र मन्द रहने वाले को ख़ूब सूरत जवाब	19
सब औलादे आदम की तरफ़ से जवाब दे दिया	20
“अबू बक्र” के छे हुरूफ़ की निस्बत से	
6 فُرामीने शैख़ शिब्ली رحمۃ اللہ علیہ	20



## अगले हफ्ते का रिसाला

